# 

مكسمه، كوويده دفره ومحكمه وهوا والمها والمحفرة بالمحرف المرابع

### جَاجِب كَعَكُمُ لِمُولِ لِمُعَالِ عُولِهِ كُونِكُمُ الْمُعَالِ مُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ

- - αξναρ, ἄρ αἴ¾; εαἡτἄτο¾; εβρἄᾶς οβεόπο, ἄρ εἐΔῖ; ἡ βτόΔο, ἐρ πῶοεὸ, ἐ, αβΑἴοεὸ, εκστικὸ,
    ακρτάτο¾; (αξ).
    - φεζέο, Δβόεπ εφμπίλιολί Δφεέπλί ίδι ζ. Δί πληδό, χρίδοςδ, εβίπ σχοζάί.

# خود کیوها حوم خدیا دمچها دهومیا د ACWY

### فحد د والمفاحد والمعالم المعالم المعالم ACWY

φεύζι επέδει εφέχι Δέρ με τι περακτί. Σες εφέχι επέδει εφέχι επέδει εφέχι λέτι όδο της εδεί έπι επέχες επέδει επέχες επέδει επέχες επ

φεζί ευξάς εσφής εθόπτι εί δοι ικά, είτι τεσκές ζτες ζό τοκός εκάς οκτες 'septicaemia' ε καράς εκάς ενεμάς (πρέξει ζο εάς) ε (meningitis' ε εάς) ε ένας ενεμάς ενεμάς ενεμάς ενεμάς ενεμάς ε εκέχι ενεμάς ενεμάς ε εκέχι ενεμάς ενεμάς ενεμάς ε εκέχι εκέχι ε εκέχι ενεμάς ενεμάς ε εκέχι ενεμάς ενεμάς ε εκέχι ενεμάς ενεμάς ενεμάς ε εκέχι εκέχι ενεμάς ε εκέχι ενεμάς ε εκέχι εκέχ

δός ειρα ιρτίζε Εξιμή (ξαζή φεϊς) εξεαμέες εφέδες εαρώς οεθιμή ιτη ιεμότη εξάθετια, μιτής φεδες εδάθετια, μιτή εαδώς εαρώς Α΄ Β΄ Α΄ W ο V. Εξις μες εδώτης, φερώς ας ξις ιρτίζε εφέδες εαρώς ειςε ιτη γο είνο ξαδές εεδαμέδες.

χέσκι εφέδι εσδάι εσομί Β επί τζο μπίτια σομπί δι σύναρξι περσέι ε 11 φΔ 11 πξι. χέσκι εφέδι εφέδι εκέπει β. Ε Εσδάι εσρώ Β εκθιτικί πλο πέρππλι έρταπλι ες ίσι οίδι συμκό, εκτικό, δο κπίται ίσος.

### کوچچې دخحصنجي دهږي دهوسر د ACWY

 $au_{0}$ تين موسوين منه جنّق، لموكفن في مزود ولا 97 يعوت دهيهنتوهم كه حكيموت. سودي جنكم وكموجك بدكم وقدت وموشع وموشع المكان والمكان والمكان

ACWY، يد AcWY، يد AcWY، يد خدمويّا جديم وهوميّا جمويّا وهويّا جي AcWY، يد خدمويّا جديم وهوميّا وهوميّا وهوميّا وهوميّا وهوميّا وهوميّا وهوميّا وهوم AcWY، يد خدمون AcWY، يد خدمون AcWY، يد خدمون AcWY، يد خدمون AcWY وهوم AcWY و

## 

μέακ εκέδι εσέδι εαρώι ε ACWY μέσ πει απίμι Δωρέιδι εξι δίτι απίδι μο εξίτι μετί.



### خنڌ پختي چهره مين جهري که دکم خصوب بالمحدد الله عليه الله عليه و ACWY م

### خَادِّد كِتَعْيَدُ كَنَوْيَدُ

- دنعمهٔ محمدهٔ به ذبه دسوسهٔ دابهٔ
  - محدثه ددیم
    - بنديد
  - چېمخنې بخمخنې دنځکنې
- حِنْدُا، مهمقده ١٥ مرمود حدّه ومركز (مدير)
- عتىم، جكد، دەەم، كۈك 30 جمبق، مى ئىمد فجكم، دىلىكمىم،
- نى وفجموه خبَدِد مُحبجَه موومكون، مُعبهن دَمِحهِن كون كون فكيد لِثنين:
- حتمَمَا جتمَتَوا هبيًا وُودِيا وحضِحادَما جلجويا جفاداف هديكا لجبتا لله ١٤ وه سعسوها لله.
- حتقكة، دِسْتِ، دِفَدْهِهُموهُ محود محبِّدِته، دِسْد يُوكْدُ، بَدِيدُ، محبهدُ، بِكُ تُدهُ، دِمِدُكِ، دِمدُكِ، بِهِ،

### خَادِّدُ كِتُنْتِهُ جِحِ ثَيَّهُ كِا

• جُلُموجِكُومُ ﴿ وَهُمِيمُ لِمُعَالِمُ مِعْمَدُ.

### هِدِكُا دِهِدِمِيِّةِ كُنِيشِيِّ كِحَبِّدُا مِن شَوَح مَنهَسْبِهُمْ

- ودكت مله حيم المراه وميم المراه (دولا المراه المراع المراه المراع المراه المراع المراه الم
  - عبد المحرة معمد عبد عبد عبد عبد المحرد المحر
  - دیمکره مودی وفقی کینی محبکی محر کین دیمونکمی
    - حکبتہ خدہ

مِي سُمَدَ بِكِجْمَهُمْ، هِدَهُدُونِ كُو دُومَهُ جِيْكِمِمُهُ فَعْ كُنْ شَهِهُدُا مِي 15 دُومِقِهُ.

## قل حود زود محودکدوکل

ί, αιμμί λαό, Δποπ ξοξί μλής κας πος ποχείοχι, ε, πααί Κορό, φαίας, κα πζάν εακαπιόχι εχο φονμόρο. Βικάτι κ κα ζατί εξιλογάσες.

خسيمَ: جسوكفت: حمد هِذَ حمد هِذَ علي (Better Health Channel جُعيمَ: جسوكفت: حمد هِذَ علي المعالمة (Antips//www.betterhealth.vic.gov.au

ر (Australian Government Department of Health) مَقْدُنَهُمْ دِسُوكُمُتُمْ جِمُوكُتُمْ دُمُوكُمُتُمْ دُمُوكُمُتُمْ دُمُوكُمُتُمْ دُمُوكُمُتُمُ (Australian Government Department of Health) مُقْدِنَهُم دِسُوكُمُتُمْ دِسُوكُمُتُمْ دِسُوكُمُتُمْ دَسُوكُمُتُمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلِمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلَمُ المُعْلِمُ المُعْلِمُ المُعْلَمُ المُعْلِمُ المُعْلِ

قَدْ سِكْضِم دِجْدُ كِعِمْدُ ضِسِيدُهِ ، صِنتَدْ 450 131 مُ

## وهن جمود المراجعة ا

## هوي که جمعه جنو که جنوب که جمعه که همی خوب خوب که که همی خوب خوب خوب که همی که همی که همی که که است.

	ڞٮڽڽ؛ دردوی؛ دیم؛ دارهای (حسیب دردوی معبیب المردوی المردوی المردوی المردوی المردوی المردوی المردوی المردوی الم
	ربعركو، بويغ چې ښې ښې د د د د د د د د د د د د د د د د
	يخ د د موهد
	<del>१. १०० १०० १०० १०० १०० १०० १०० १०० १०० १</del>
	بنوضح جدبنها
	وْحدُرْ دَجْدِبُورْ (كەھھدەد)
	عبسفها وهدكة
<؟ ـ پەھەرىيەن بەدىمە / كىھەنە />	ينفع
	تجر فجونيعوا
	هِدِدُهُ (حَكُم)

بِكِه نَهُ: فَدَهِ فَعَ مِهِ يَحْتَا دِسْتَةِ، نَهِ كَيْكَةِ، دِهُمَةِ، بَ دِجِهِ سُنَةٍ، دِهِ فَدِه دِهه دِهه عُمدُه ؛ خيرحي كهوتنه دِهن ته تحديد لا توجيه المرتاب ا

کد
شتثة ثيكتة وبُهدُد
شتثغ ولاؤدهم وهاؤه همؤهم
سنتة أيكنة دنمقة مستة وكبنهة دهموه همضم

### حتَمُكُمُ دِحِيْكُمُ لِكُمِّنُ لِمُكَلِّمُ لِمُخْتُمُ لِمُحْتَكُمُ لِمُخْتَكُمُ لِمُحْتَكُمُ لِمُعْتُمُ لِمُحْتَكُمُ لِمُعْتُمُ لِمُعْتُمُ لِمُخْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَعِمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعِمِ لِمُخْتُمِ لِمُعْتَلِكُمُ لِمُعْتَلِكُمُ لِمُعِمِعُ لِمُعْتَلِكُمُ لِمُعْتَعِمُ لِمُعْتَلِكُمُ لِمُعْتَلِكُمُ لِمُعْتُمُ لِمُعْتُمُ لِمُعْتَكُمُ لِمُعْتُمُ لِمُعْتَلِكُمُ لِمُعِمِلًا لِمُعْتَلِكُمُ لِمِنْ لِمُعِلِّكُمُ لِمُعِمِلًا لِمُعِلِمُ لِمُعِلِمُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمُعِمِعُ لِمِعِمِعِمِ لِمُعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمِ لِمُعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمِ لِمُعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمِ لِمُعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمِ لِمِعِمِعِمِ لِمِعِمِعِمِ لِمِعِمِعِمِ لِمِعِمِعِمِ لِمِعِمِعِمِكُمُ لِمِعِمِعِمِعِمِ لِمِعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمُ لِمِعِمِعِمُ لِمِ

१३१८१ / १७३१३ रिवर	
متبير فغزقه ميمهر	
متبیه فهٔ له منبییه (مودر)	
جدبدد دارده دوه در (دبعد)	

### حفحكمة جكوكها

τρέθι: Ιτ΄ ιναζν εδιας αυτίνολι τι το αυτίνολι ή τι το αυτίνολι το καρακό το εξει αλρακό. Το μελού το ο ο ερεκό το σο αρεκό το εξειρά εξειρά το εξειρά εξ

نې تهمخنگوجه، بجچکه، کهوتتوجه، فخبتن یکهه، تختههن د X،

ς ACWY με φεέτας.	الله يَيَا تَمْعَيُهُ مَنْ مَشِحِينَهُا مِنْ فَكُمَ شِحَرَ بُحَرِيْهُ فُرِمَيْهُ فُرَمَنِهُ فَمُعْتُ
م بحد حدیث کیگئی کیده کیده	کوکٹد ددیم کوہ جمہدی وجدگا دوقتا دحوش بلاہ ہو گوکٹد حسوبید دادک کوگئا اللہ کو گفتا کہ کوگئا دولتا $\mathcal{Y}^{c}$ (سید حشکا کو جموش وہیتا $\mathcal{Y}^{c}$ (سید حشکا).
	نى قديمكودف 'Yes' چيك، نى خمهنگودف كدومت دولاي با با با كيمودف.
	هېمەقدى دېدىتكەجە، دۈكتى كۆھى ئەدىد.
وشغ د ACWY دندنه کرور.	ير، يَبْهُ خُرْ مَنْ حَبِيهِ مَشِحَرِينَهُمْ هِهُ دُكُهِمِهُ شِحَمَ كُنْ يُعِهُ فُرِسَفُحُمْ ضِعِيهُ فَصَ
بكهم.	در به کا محدید محد کرد محدید به کا محدید به ACWY و ACWY دروند کرد. کرد

نې تهمها دهجه، حمهجه، دلمه، حکمت ثنب مخفرا درلوکا ایم که می فوَص دِدِنا، بی وهمیتا وستا بی وفقیهم حققا وسیما در همکها دایمکه مهمها می فوهها.

## حومتن ججبكتموهم

πρέξι εμράκι έμπρε κάνι επέκι εκρώι ε ΑCWY με πε πρέξι εμράκι εμράκι εμπά με κορί τη προμά της πράκι ερακοι εκροκοι εκροκοι με πράκι της πει πει προκοι εκροκοι εκροκ

φορεί ειλεί ει περίχο εχό φορχιολί εφορας ανέμασει πορεί ειροκή εφέτλει ει περία αχζι εσκοτιολί εροσεί ει πορεί ει πορε

φος Στοράς είσικάς ι Χό Εκορό, η Εχράρος, Ες διές σορεμώς η σχολιάς θε τιξες είσικες τε Εσφατιράς εχρελορός, οΕς Εξωνός εξικός το Εκοράτισάς εκοράτισάς εκοράτισάς εκοράτισάς εκοράτισάς εκοράτισάς εκοράτισάς εκοράτισάς δια εκορό το Εξικός εξικός εξικός εκοράτισας εκρελορός εκοράτισας εκρελορός εκρεκορός εκρελορός εκρελορός εκρεκορός εκρελορός εκρεκορός εκρεκορός

# حودن سرته سودير رامجهني دمشهيتوهري

## Office use only

Vaccine	Meningococcal ACWY				
Vaccination date	Nurse initials Site: L/R arm				

ﯩﻤﻪﺗﺘﯩﻨﯩ 1 Treasury Place, Melbourne. © State of Victoria مەقتىنى جىمۇكىتىنى (Department of Health) مەھىدىكى ھىدىكى ئىلىكى ئىلىكى 1 Treasury Place, Melbourne. © State of Victoria مەھىدىكى جىمۇكىتىنى (November 2021 (2010813) 2021 ھىدىكى ھىدىكى ھىدىكى كىلىكى كى

# Meningococcal ACWY Secondary School Vaccine Program consent card

Complete, sign and return to school

### How to complete the form

- Please read the Meningococcal ACWY information and the information in the vaccine consent form.
- Complete the Vaccine consent section and sign or type your name if a Yes.
- Return the consent form to the school even if you do not want your child to be vaccinated.

## Meningococcal ACWY information

## **Meningococcal ACWY**

Meningococcal disease is caused by bacteria. Although meningococcal disease is uncommon, it can become very serious, very quickly. About 10 per cent of people carry meningococcal bacteria in their throat without becoming unwell. These people are known as 'carriers'. Meningococcal bacteria are passed from person to person by regular, close, prolonged household and intimate contact. Adolescents are at increased risk of meningococcal disease and more likely to spread the disease to others.

Invasive meningococcal disease occurs when these bacteria enter the blood stream to cause septicaemia (infection in the blood, also known as 'bacteraemia') or meningitis, (inflammation of the membrane covering of the brain). Death can occur in up to 10 per cent of cases. Occasionally, severe infection can also occur in the joints, throat, lungs or intestines.

There are different strains (serogroups) of meningococcal bacteria known by letters of the alphabet, including meningococcal A, B, C, W and Y. In recent years some of these meningococcal strains have increased across Australia.

Meningococcal B vaccination is strongly recommended for adolescents aged 15 to 19 years. Meningococcal B vaccination is available on prescription and this can be discussed with your doctor.

## **Meningococcal ACWY vaccine**

The Meningococcal ACWY vaccine, Nimenrix®, is a four-in-one combined vaccine for protection against meningococcal A, C, W, Y strains. Studies have shown that this vaccine can provide up to 97 per cent immunity in adolescents. Meningococcal ACWY vaccination programs have been implemented in adolescents in the UK since 2015 and recommended in the US since 2005.

The vaccine does not contain any live bacteria and cannot cause meningococcal disease. The meningococcal ACWY vaccine will boost adolescents with the C strain they had as a baby and protect against the A, W and Y strains.

## How is the vaccine given?

The Meningococcal ACWY vaccination is a single injection administered into the upper arm.

## Possible side effects of meningococcal ACWY vaccine

Most side effects are minor and quickly disappear. If the following reactions occur, it will be soon after vaccination.



#### Common side effects

- Mild temperature
- Headache
- Dizziness
- · Loss of appetite
- · Pain, redness and swelling at the injection site
- Fainting may occur up to 30 minutes after any vaccination.

If mild reactions do occur, the side effects can be reduced by:

- · Drinking extra fluids and not over-dressing if the person has a fever
- Taking paracetamol and placing a cold, wet cloth on the sore injection site.

### **Extremely rare side effects**

• Severe allergic reaction.

In the event of a severe allergic reaction, immediate medical attention will be provided. If reactions are severe or persistent, or if you are worried, contact your doctor or hospital.

### **Pre-immunisation checklist**

Before you or your child is immunised, tell your doctor or nurse if any of the following apply.

- Is unwell on the day of immunisation (temperature over 38.5°C)
- · Has any severe allergies
- Has had a severe reaction to any vaccine
- · Is pregnant.

After vaccination wait at the place of vaccination a minimum of 15 minutes.

## **Further information**

If you require further advice or information, please contact your local council immunisation service or local doctor.

Better Health Channel <a href="https://www.betterhealth.vic.gov.au">https://www.betterhealth.vic.gov.au</a>

Australian Government Department of Health <a href="https://www.health.gov.ai/health-topics/immunisation">https://www.health.gov.ai/health-topics/immunisation</a>

Translating and interpreting service call 131 450

# Meningococcal ACWY vaccine consent form

Student details (as recorded on the Medicare card)

Medicare number (including number beside child's name)	
(Non-Medicare cardholders are also eligible for this vaccine)	
Surname	
First name	
Postal address	
Postcode	
Date of birth	
Gender	<pre><ple><ple><ple><ple><ple><pre><pre><pre><pre><pre><pre><pre><pr< th=""></pr<></pre></pre></pre></pre></pre></pre></pre></ple></ple></ple></ple></ple></pre>
School name	
Class	

Is this person of Aboriginal or Torres Strait Islander origin? Mark chosen response with an 'X'

No	
Aboriginal	
Torres Strait Islander	
Aboriginal and Torres Strait Islander	

Parent/guardian contact details

Name of parent/guardian	
Daytime phone	
Mobile	
Email	

### **Vaccine consent**

Declaration: I am authorised to give consent or non-consent for my child to be vaccinated. I have read and I understand the information given to me about vaccination, including the risks of not being vaccinated and the side effects of the vaccine. I understand I can discuss the risks and benefits of vaccination with my local council or doctor. I understand that consent can be withdrawn at any time before vaccination takes place.

Please mark your chosen response, below, with an 'X'.

YES, I CONSENT to my child receiving the Meningococcal ACWY vaccine at school.			
The Meningococcal ACWY vaccine is a four-in-one combined vaccine for protection against meningococcal A, C, W, Y strains (one injection).			
If you have selected 'Yes' above, please sign or type your name.			
Date you signed this form.			
No, I do not consent to my child receiving the Meningococcal ACWY vaccine at this time.			
No, my child has had the Meningococcal ACWY vaccine elsewhere.			

Please insert here any pre-existing medical condition, severe allergies or previous severe reaction to vaccination.						

## **Privacy statement**

The meningococcal ACWY vaccine program is a Commonwealth government funded vaccine program. Vaccines are administered by an immunisation nurse, employed by local council immunisation services, who visit each Victorian secondary school a number of times a year. Under the *Public Health and Wellbeing Act 2008*, local councils are responsible for coordinating and providing immunisation services to children being educated within the municipal district. Local councils are committed to protecting the privacy, confidentiality and security of personal information, in accordance with the *Privacy and Data Protection Act 2014* and the *Health Records Act 2001*.

Local councils report all adolescent vaccines given through school programs to the Australian Immunisation Register (AIR). Personal identifying details will be kept confidential. This will provide tools such as recall and reminder systems to improve adolescent vaccination rates. This is important to improve immunisation rates overall. Individuals will have access to their record of all vaccines recorded in the Australian Immunisation Register. Aggregate immunisation data may be disclosed to the Victorian government for the purpose of monitoring, funding and improving the Meningococcal ACWY Secondary School Vaccine Program. This information does not identify any individual.

Information related to you or your child will be used or disclosed for purposes directly related to your child's immunisation, and in ways that you would reasonably expect. This may include the transfer or exchange of relevant information to your GP, to your child's GP, to another treating health service or hospital or another local council. The local council may provide you with information related to the school vaccine program via SMS or email. You can access your child's data by contacting the local council where your child attends school.

## What is the National Immunisation Program?

The National Immunisation Program schedule sets out free vaccinations for children, school programs, adults, Aboriginal and Torres Strait Islander peoples and other people at risk. As part of the program, free vaccines are recommended for adolescents aged 15 to 16 years or in Year 10 of secondary school. Free catch-up vaccination is available up to 20 years of age.

## Office use only

Vaccine	Meningococcal ACWY				
Vaccination date	Nurse initials Site: L/R arm				

Authorised and published by the Victorian Government, 1 Treasury Place, Melbourne. © State of Victoria, Department of Health November 2021. (2010813)